



VISITANTES

Protocolo de bioseguridad elevada para emergencias sanitarias

Este protocolo describe las **medidas de bioseguridad en caso de emergencia sanitaria** y se suman a las medidas de bioseguridad establecidas en la granja porcina. Su aplicación será recomendada por el EQSP de manera oportuna para evitar la introducción o propagación de cualquier enfermedad de declaración obligatoria de la *Agence canadienne d'inspection des aliments* (ACIA) en los sitios de producción porcina ubicados en un área de riesgo determinada. El EQSP emitirá una **Zona de Riesgo Preliminar (ZRP)** dentro de un radio mínimo de 3 km alrededor de un sitio de producción sospechoso.

Precederá a la Zona de Control Primario (ZCP) establecida por la ACIA tras la confirmación de una enfermedad de declaración obligatoria en el sitio.

Deben consultarse las “**Instrucciones generales**” previamente y así comprender los pasos para el control de una enfermedad de declaración obligatoria, el establecimiento de zonas de bioseguridad, los esquemas de las zonas de transición y las clientelas objetivo, además de definiciones como los equipos de protección individual (EPI), los tipos de visitas y los sitios de producción citados en este protocolo.



CONDUCIR EN UNA ZRP

CONDUCIR DE MANERA SEGURA

- Evitar circular cerca de un sitio sospechoso o infectado, y en áreas con una alta densidad de cerdos;
- Usar caminos pavimentados cuando sea posible y conduzca a baja velocidad cuando se usen caminos de grava;
- Evitar conducir por carreteras contaminadas con barro, estiércol u otra materia orgánica.

CUANDO EL CENTRO DE SERVICIO ESTÁ FUERA DE UNA ZRP

- Evitar conducir dentro de una ZRP cuando sus actividades no lo requieran.

CUANDO EL CENTRO DE SERVICIO SE ENCUENTRA EN UNA ZRP

- Asegurarse que el vehículo utilizado esté visiblemente limpio, sin contaminación de excrementos de animales antes de salir de la ZRP;
- No se detenga en un sitio de producción de cerdos ubicado dentro de la ZRP, para luego continuar con la ruta planificada fuera de ella.



ACCESO A UN SITIO DE PRODUCCIÓN PORCINA EN UNA ZRP

CUMPLIR CON LAS MEDIDAS DE BIOSEGURIDAD ESPECÍFICAS SOLICITADAS POR EL PRODUCTOR

- Realizar una visita solo si el servicio es esencial y solicitado por el productor:
 - Realizar la visita solo si el productor ha confirmado que la situación sanitaria de la granja lo permite;
 - Evaluar el momento para la visita en función del riesgo que representa la granja;
 - Nunca entrar en contacto con animales (sus productos y subproductos), porquerizas, equipos y materiales utilizados para su cuidado, a menos que el servicio solicitado lo requiera;
 - Verificar que el personal del sitio de producción asignado para una entrega o una recolección esté presente para cualquier asistencia;

- Solicitar que el equipo y los materiales proporcionados por el productor están disponibles para una entrega o recolección;
- Terminar la ruta de visitas en el sitio de producción ubicado en una ZRP:
 - Entregar o recoger en los sitios de producción fuera de una ZRP antes de ingresar a ella;
 - Evitar visitar más de un sitio de producción ubicado en una ZRP en el mismo recorrido;
 - Finalizar el circuito de entrega en un sitio de producción sospechoso o vinculado al sitio sospechoso, si corresponde.

SI SE SOSPECHA UNA ENFERMEDAD DE DECLARACIÓN OBLIGATORIA DURANTE LA VISITA

- Permanecer en el sitio de producción antes de obtener la autorización de salida de la ACIA;
- Seguir las indicaciones de la ACIA al salir del sitio de producción.



ENTRADA A LA GRANJA (ZAC) Y A UNA PORQUERIZA (ZAR) DE UN SITIO DE PRODUCCIÓN EN UNA ZRP

VER EL VÍDEO

PREPARAR EL VEHÍCULO UTILIZADO PARA EL RECORRIDO

- Asegurarse que esté libre de lodo, estiércol o materia orgánica visible, de lo contrario, vaya primero a un lavado de autos;
- Incluir un tapete de caucho lavable por pasajero;
- Designar una sección limpia en la cabina de pasajeros y una sección contaminada en el maletero.

DENTRO DE UNA BOLSA PLÁSTICA TRANSPARENTE, PREPARE EL EPI, MATERIALES DE BIOSEGURIDAD Y EQUIPOS PARA LA VISITA

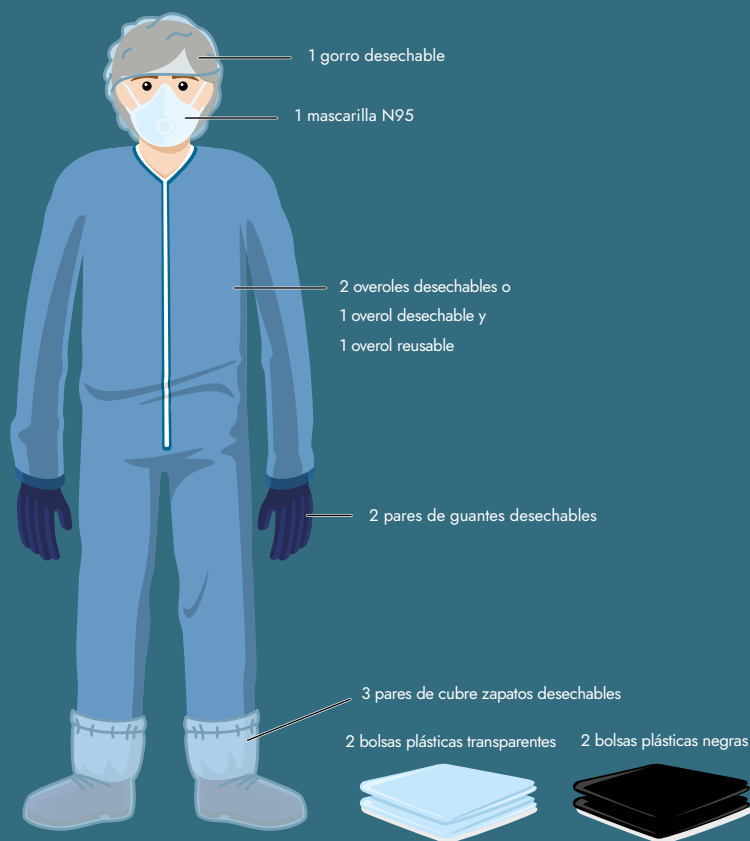
- Preparar un kit de EPI para cada porqueriza (ZAR) que planea visitar:
 - Asegurarse que el EPI esté limpio;
 - Utilizar equipos de protección individual

desechables nuevos y que nunca hayan estado en contacto con otros sitios de producción porcina;

- Limpiar y desinfectar el equipo y guardarlo en una bolsa plástica transparente;
- Colocar recipientes de plástico herméticos de diferente color para las secciones limpias (p. ej., azules) y contaminadas (p. ej., marrones) del vehículo e incluya el equipo y los materiales necesarios para la visita:
 - Kits EPI;
 - Cubre zapatos adaptados a las condiciones climáticas;
 - Equipos de desinfección;
 - Un pulverizador de compresión con una solución desinfectante eficaz contra el patógeno objetivo (consulte el documento *Informations utiles sur les désinfectants après une contamination par une maladie déclarable chez le porc* del EQSP);
 - Bolsas plásticas transparentes para cualquier equipo o material que se devuelva;

- Bolsas plásticas negras para cualquier equipo o material que se vaya a desechar en el sitio de producción;
- Asegurarse que los EPI, los materiales y los equipos estén al alcance de la mano en el compartimento del vehículo para facilitar el acceso a su llegada al lugar;
- Verificar con el productor la presencia de una caneca de basura y un pulverizador de compresión con desinfectante a la salida de la granja (ZAC).

KIT DE EPI PARA CADA PORQUERIZA (ZAR) QUE VISITE



EQUIPO DISPONIBLE EN EL VEHÍCULO

- Recipiente plástico hermético de la sección limpia del vehículo:
 - Kit(s) de EPI según el número de porquerizas (ZAR) visitadas;
 - 1 envase de toallitas desinfectantes;
 - 1 botella de gel desinfectante para manos;
 - 1 desinfectante en aerosol;
- Contenedor de plástico hermético de la sección contaminada del vehículo:
 - 3 bolsas plásticas transparentes;
 - 1 bolsa plástica negra;
 - 1 pulverizador de compresión con solución desinfectante.



**SITIO DE PRODUCCIÓN
SOSPECHOSO O SITIO
VINCULADO A UN SITIO
SOSPECHOSO**

**TODAS LAS VISITAS DEBEN SER
CANCELADAS**

**SOLO SON POSIBLES LAS VISITAS URGENTES,
SI ES NECESARIO, APLIQUE RIGUROSAMENTE
LAS MEDIDAS DE BIOSEGURIDAD EN LA
SECCIÓN "SITIO DE PRODUCCIÓN PORCINA NO
SOSPECHOSO EN UNA ZRP".**



SITIO DE PRODUCCIÓN PORCINA NO SOSPECHOSO EN UNA ZRP

MEDIDAS A LA ENTRADA DE LA GRANJA (ZAC)

1. Estacionar en el área asignada en la entrada (PAC) de la granja (ZAC):
 - Cerrar las puertas y ventanas del vehículo;
 - Usar solo la ropa de exterior necesaria para la visita y deje el exceso de ropa en la cabina del vehículo;
 - Comunicarse con el productor;
2. Preparar para la visita a la porqueriza (ZAR):
 - Tomar un kit EPI preparado previamente del recipiente plástico de la sección limpia;
 - Ponerse los cubre zapatos desechables, un primer overol y un par de guantes desechables al salir del vehículo;
 - Traer el Kit de EPI abierto para la porqueriza (ZAR) que se va a visitar y el número de kits EPI de acuerdo con el número de porquerizas (ZAR) que se van a visitar;
 - Llevar la bolsa del equipo necesario para la visita, si corresponde.

MEDIDAS A LA ENTRADA Y SALIDA DE LA GRANJA (ZAR) SEGÚN EL DISEÑO DE SU ZONA DE TRANSICIÓN

ZONA DE TRANSICIÓN DE DOS ESPACIOS

ENTRADA

VER EL VÍDEO

1. Ingresar en la zona exterior por la entrada (PAC) de personas:
 - Tomarse un segundo par de cubre zapatos del kit EPI y póngaselos sobre el primero par al cruzar el umbral de la puerta;
 - Dejar el kit EPI en este espacio;
 - Sacar el equipo de la bolsa, aplicar el protocolo de desinfección establecido en el sitio de producción y colocarlo en el espacio interior;
 - Utilizar las 2 bolsas plásticas negras del kit de EPI como bolsas de basura en la zona de transición:
 - Dejar la primera bolsa en el espacio exterior y desechar la bolsa del equipo en ella;
 - Colocar la segunda bolsa en el espacio interior;
2. Entrando al espacio interior:
 - Ponerse un tercer par de cubre zapatos al pasar el límite físico para acceder al espacio interior;
 - En este orden ponerse un segundo overol sobre el primero, la mascarilla, el gorro y un segundo par de guantes desechables;
3. Entrar a la porqueriza (ZAR).

SALIDA

VER EL VÍDEO

1. Antes de salir de la porqueriza (ZAR):
 - Desinfectar el equipo aplicando el protocolo de desinfección establecido en el sitio de producción y traerlo consigo;
2. Entrando al espacio interior:
 - En este orden, quitarse el segundo overol desechable, el gorro y la mascarilla;
 - Quitarse el tercer par de cubre zapatos pasando el límite físico para acceder al espacio exterior y quitarse el segundo par de guantes desechables;
 - Desechar todo el EPI en la bolsa de basura del área interior;
3. Salir del espacio exterior por la entrada (PAC) de personas:
 - Tomar una bolsa plástica transparente del kit EPI y poner el equipo en ella;
 - Quitarse el segundo par de cubre zapatos al cruzar el umbral de la puerta;
 - Desechar los cubre zapatos en la bolsa de basura y dejarla en este espacio;
4. Dirigirse al vehículo.

ZONA DE TRANSICIÓN DE TRES ESPACIOS

ENTRADA

VER EL VÍDEO

1. Ingresar en la zona exterior por la entrada (PAC) de personas:
 - Tomar un segundo par de cubre zapatos del kit EPI y ponerlos sobre el primero para cruzar el umbral de la puerta;
 - Dejar el kit EPI en este espacio;
 - Sacar el equipo de su bolsa, aplicando el protocolo de desinfección del sitio de producción y colocarlo en el espacio interior;
 - Colocar las 2 bolsas plásticas negras del kit de EPI en el área de transición :
 - Usar la primera bolsa en el espacio exterior como bolsa de basura y desechar la bolsa del equipo en ella;
 - Tomar la segunda bolsa para poner en ella una mascarilla, un gorro, un par de guantes desechables y una bolsa plástica transparente del kit EPI y ponerla en el espacio intermedio;
 - Retirar el EPI usado para la entrada de la granja (ZAC):
 - Quitarse el overol y los guantes desechables, desecharlos en la bolsa de basura;
 - Quitarse los zapatos con los 2 cubre zapatos desechables e ingresar directamente al espacio intermedio al poner los pies;
 - Disponer los zapatos de manera que pueda alcanzarlos a la salida;
2. Aplicar estas medidas en el espacio intermedio:
 - Sacar la bolsa plástica transparente que está en la 2ª bolsa plástica negra y transferir esta última al espacio interior;
 - Quitarse la ropa de exterior, ponerla en la bolsa plástica transparente y cerrarla;
 - Ducharse o lavarse las manos con agua y jabón, o con toallas de limpieza y gel desinfectante;
 - Dejar las toallas usadas en el espacio interior;
3. Entrando al espacio interior:
 - En este orden, ponerse las prendas del sitio de producción, la mascarilla, el gorro y los guantes desechables;
 - Dejar la segunda bolsa plástica negra en el espacio interior para usarla como bolsa de basura;
 - Ponerse los zapatos de la granja en esta zona o en la porqueriza (ZAR);
4. Ingresar en la porqueriza (ZAR).

SALIDA

VER EL VÍDEO

1. Antes de salir de la porqueriza (ZAR):
 - Desinfectar el equipo aplicando el protocolo de desinfección del sitio de producción y traerlo consigo;
 - Quitarse los zapatos de la granja en la porqueriza (ZAR) o en el espacio interior;
2. Entrando al espacio interior:
 - En este orden, quitarse la ropa desechable, el gorro, la mascarilla y los guantes;
 - Desechar todo el EPI en la bolsa de basura;
3. Avanzar al espacio intermedio:
 - Ducharse o lavarse las manos con agua y jabón, o con toallas de limpieza y gel desinfectante;
 - Dejar las toallas usadas en el espacio interior;
4. Entrando al espacio exterior:
 - Ponerse la ropa de exterior;
 - En ese orden, ponerse el overol, los guantes desechables del kit de EPI y los zapatos de exterior;
5. Salir del espacio exterior por la entrada (PAC) para personas:
 - Tomar la 2ª bolsa plástica transparente del kit EPI y poner en ella el equipo;
 - Quitarse el 2º par de cubre zapatos al cruzar el umbral de la puerta;
 - Desechar los cubre zapatos en la bolsa de basura y dejarla en ese espacio;
6. Dirigirse al vehículo.

MEDIDAS A LA SALIDA DE LA GRANJA (ZAC)

VER EL VÍDEO

1. Acceso a la sección contaminada del vehículo:
 - Abrir el recipiente plástico colocado en esta sección;
 - Retirar las bolsas plásticas y el rociador de compresión con solución desinfectante;
 - Desinfectar el equipo devuelto, si corresponde:
 - Remojar la bolsa del equipo con la solución desinfectante;
 - Cubrir la bolsa del equipo con la bolsa plástica transparente, cerrarla y colocarla en el recipiente plástico;
 - Desinfectar el overol reusable, si corresponde:
 - Quitarse el overol y colocarlo en una bolsa plástica transparente;
 - Remojar generosamente el overol con solución desinfectante;
 - Cerrar la bolsa y desinfectar su superficie exterior;
 - Poner la bolsa con el overol dentro de otra bolsa plástica transparente, cerrarla y ponerla en el recipiente plástico;
 - Desinfectar el pulverizador de compresión y colocarlo en el recipiente plástico;
 - Traer la bolsa plástica negra vacía;
2. Para entrar a la cabina del vehículo:
 - Quitarse el overol desechable, si corresponde, y desecharlo en la bolsa plástica negra;
 - Sentarse en el vehículo y quitarse los cubre zapatos y luego los guantes desechables;
 - Desechar el EPI en la bolsa plástica negra, cerrarla y dejarla en la caneca de basura disponible a la salida de la granja (ZAC);
 - Desinfectar a fondo el interior de la cabina (volante, palanca de cambios, piso, etc.) y el teléfono celular con toallitas desinfectantes o desinfectante en aerosol;
 - Desinfectar sus manos con gel o toallitas desinfectantes;
3. Ir a un lavado de autos al salir del sitio;
4. Ir a su domicilio o centro de servicio:
 - Sacar el equipo y los materiales de sus bolsas plásticas transparentes, limpiarlos y desinfectarlos;
 - Desechar las bolsas plásticas transparentes en la basura doméstica;
 - Lavar la ropa y los zapatos con agua caliente y secarlos a alta temperatura;
 - Ducharse antes de regresar a un sitio de producción porcina;
5. No visitar ningún sitio de producción porcina al día siguiente de una visita.